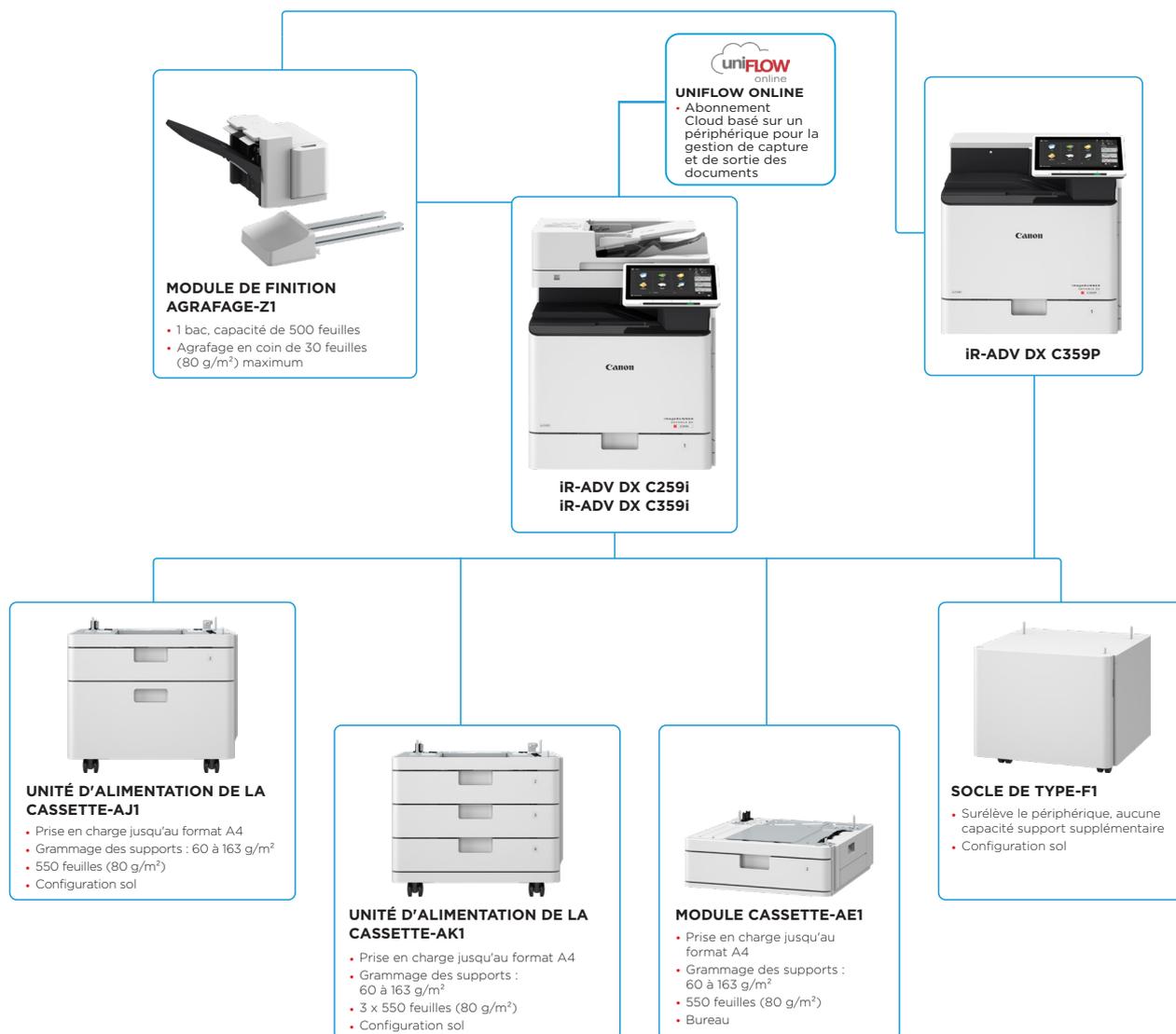




Canon Europe Ltd.  
B112020201 How: 04.09.21 Brand

# PÉRIPHÉRIQUES COULEUR A4 COMPACTS AVEC FLUX DE PRODUCTION RATIONALISÉS POUR UNE IMPRESSION ET UNE NUMÉRISATION RAPIDES ET DE HAUTE QUALITÉ.

## PRINCIPALES OPTIONS DE CONFIGURATION



Cette configuration n'est fournie qu'à des fins d'illustration. Pour obtenir une liste complète des options et connaître les relations de compatibilité exactes, veuillez consulter le [configurateur de produits en ligne](#).

La plate-forme de micrologiciels unifiée (UPF) garantit la disponibilité des dernières mises à jour de fonctionnalités et de protection, pour une expérience utilisateur améliorée dans l'ensemble du portefeuille iR ADVANCE DX.

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

# Série imageRUNNER ADVANCE DX C259/C359

## UNITÉ PRINCIPALE

### Type d'appareil

### Fonctions de base

### Processeur

### Panneau de contrôle

### Mémoire

### Disque dur

### Connexion d'interface

Multifonction laser couleur A4

Impression, copie\*, numérisation\*, envoi\*, stockage et télécopie optionnelle\*

\*Ne s'applique pas au modèle d'imprimante iR-ADV DX C359P

Processeur Dual Core 1,8 GHz

Écran tactile LCD couleur WSVGA TFT 10,1 pouces

Standard : 3,5 Go de RAM

Standard : (SSD) 256 Go

### RÉSEAU

Standard : 1000Base-T/100Base-TX/10Base-T

En option : LAN sans fil (IEEE 802.11 b/g/n)

### AUTRES

Standard : 1 port USB 2.0 (hôte), 1 port USB 3.0 (hôte), 1 port USB 2.0 (périphérique) ;

Optionnel : interface série, interface de contrôle de copie

### Capacité d'alimentation papier (A4, 80 g/m<sup>2</sup>)

Standard : 650 feuilles

Bac multifonctions de 100 feuilles

1 cassette papier de 550 feuilles

Maximum : 2300 feuilles (avec unité d'alimentation de la cassette AK1)

### Capacité papier maximum en sortie (A4, 80 g/m<sup>2</sup>)

Standard : 250 feuilles

Maximum : 500 feuilles (avec le module de finition agrafage-Z1)

### Options de finition

Standard : assemblage, groupage

Avec module de finition : assemblage, groupage, tirage offset, agrafage

### Supports pris en charge

Plateau multifonction :

Fin, ordinaire, épais, recyclé, couleur, transparent, pré-perforé, machine, étiquette, enveloppe

Cassette papier :

Fin, ordinaire, épais, recyclé, couleur, pré-perforé, machine, enveloppe\*

### Formats de supports pris en charge

Plateau multifonction :

Format standard : A4, A5, A5R, A6, B5

Format personnalisé : 98 x 148 mm à 216 x 355,6 mm

Enveloppes : COM10 (No.10), Monarch, DL, ISO-C5

Format personnalisé d'enveloppe : 98,0 x 148,0 mm à 216,0 x 355,6 mm

Cassette papier :

Format standard : A4, A5, A5R, A6, B5

Format personnalisé : 98,0 x 190,5 mm à 216,0 x 355,6 mm

Enveloppes : COM10 (No.10), Monarch, DL, ISO-C5

### Grammages pris en charge

Bac multifonctions : 60 à 220 g/m<sup>2</sup>

Cassette : 60 à 163 g/m<sup>2</sup>

Recto verso : 60 à 163 g/m<sup>2</sup>

### Temps de préchauffage

Mode Démarrage rapide : 4 secondes maximum\*

(applicable à C359i/C259i)

\* Temps de mise sous tension du périphérique, jusqu'à ce que l'icône de copie s'affiche et fonctionne sur l'écran tactile.

À partir du mode veille : 10 secondes ou moins

À la mise en route : 10 secondes maximum\*

\* iR-ADV DX C359i/C259i : temps de mise sous tension du périphérique, jusqu'à ce qu'il soit prêt pour la copie (hors réservation d'impression)

\* iR-ADV DX C359P : temps de mise sous tension du périphérique, jusqu'à ce qu'il soit prêt pour l'impression (hors réservation d'impression)

### Dimensions (L x P x H)

iR-ADV DX C359i/C259i : 519 x 658 x 638 mm

iR-ADV DX C359P : 519 x 658 x 525 mm

### Espace requis pour l'installation (L x P)

De base : 852 x 908 mm (avec bac multifonction déplié + cassette papier ouverte)

Entièrement configuré : 1407 x 908 mm (avec module de finition agrafage-Z1 + bac multifonction déplié + cassette papier ouverte)

### Poids

iR-ADV DX C359i/C259i : env. 48 kg (toner compris)

iR-ADV DX C359P : env. 41 kg (toner compris)

## SPÉCIFICATIONS D'IMPRESSION

### Vitesse d'impression\*

iR-ADV DX C359i/C359P

35 ppm (A4), 26 ppm (A5R), 61 ppm (A5), 23 ppm (A6)

iR-ADV DX C259i

25 ppm (A4), 26 ppm (A5R), 46 ppm (A5), 23 ppm (A6)

\* Recto

### Vitesse d'impression recto verso (A4/LTR)

iR-ADV DX C359i/C359P : 35 ipm/36 ipm,

CL 35 ipm/36 ipm

C259i : noir et blanc 25 ipm/26 ipm, couleur 25 ipm/26 ipm

### Résolution d'impression (ppp)

600 x 600 à 1200 x 1200 (équivalent)

Standard : UFR II, PCL6, Adobe® PostScript®3™

### Langages PDL

### Impression directe

### Impression depuis des périphériques mobiles et via le Cloud

AirPrint, Mopria, Universal Print de Microsoft, Canon PRINT Business et uniFLOW Online

Une gamme de logiciels et de solutions MEAP est disponible pour assurer l'impression depuis des appareils mobiles et connectés à Internet et depuis des services Cloud, selon vos besoins.

Contactez votre représentant commercial pour plus d'informations

### Polices

Polices PS : 136 polices Roman

Polices PCL : 93 polices Roman, 10 polices Bitmap,

2 polices OCR, Andalé Mono WT J/K/S/T<sup>†1</sup>

(japonais, coréen, chinois simplifié et chinois traditionnel), polices de code-barres<sup>†2</sup>

<sup>†1</sup> Le jeu de police de caractères international PLC-A1 en option est requis.

<sup>†2</sup> Le kit d'impression de codes-barres-D1 optionnel est requis.

### Fonctionnalités d'impression

Impression sécurisée, filigrane sécurisé, en-tête/pied de page, mise en page, impression recto verso, réduction d'encre, impression au format affiche, impression en attente forcée, date d'impression, impression planifiée, impression à l'aide d'une imprimante virtuelle

## Système d'exploitation

UFR II : Windows® 8.1/10/11/Server 2012/Server 2012 R2/Server 2016/Server 2019/Server 2022,

Mac OS X (10.11 ou version ultérieure)

PCL : Windows® 8.1/10/11/Server 2012/Server 2012 R2/Server 2016/Server 2019/Server 2022

PS : Windows® 8.1/10/11/Server 2012/Server 2012 R2/Server 2016/Server 2019/Server 2022,

Mac OS X (10.11 ou version ultérieure)

PPD : Windows® 8.1/10/11, Mac OS X (10.11 ou version ultérieure)

## SPÉCIFICATIONS DE COPIE

### Vitesse de copie\*

### (noir et blanc/couleur)

iR-ADV DX C359i

35 ppm (A4), 26 ppm (A5R), 61 ppm (A5), 23 ppm (A6)

iR-ADV DX C259i

25 ppm (A4), 26 ppm (A5R), 46 ppm (A5), 23 ppm (A6)

\* Recto

### Temps de sortie de la première copie (A4 ; noir et blanc/couleur)

iR-ADV DX C359i : env. 51/6,9 secondes maximum

iR-ADV DX C259i : env. 6,9/9,4 secondes maximum

### Résolution de copie (ppp)

600 x 600, 300 x 600

### Copies multiples

Jusqu'à 999 copies

### Densité de copie

Automatique ou Manuelle (9 niveaux)

### Agrandissement

Zoom variable : 25 à 400 % (incréments de 1 %)

Réduction/agrandissement prédéfini : 25 %, 50 %, 70 %, 100 % (1:1), 141 %, 200 %, 400 %

### Fonctions de copie

Rapports R/A prédéfinis par zone, recto verso, réglage de densité, sélection du type d'original, mode d'interruption, original recto verso, création de tâche, N sur 1, numérotation des pages, numérotation des copies, netteté, effacer le cadre, filigrane sécurisé, date d'impression, copie de carte d'identité, suppression des pages vierges, mode couleur, copie réservée, copier l'échantillon

## SPÉCIFICATIONS DE NUMÉRISATION

### Type standard

Chargeur automatique de documents recto verso en un seul passage\* [recto verso et recto verso (automatique)]

\* Fonction de détection départ multi feuilles.

### Capacité papier du chargeur de documents (80 g/m<sup>2</sup>)

100 feuilles

### Originaux et grammages pris en charge

Cache exposition : feuille, livre et objets 3D

Grammage des supports pour le chargeur de documents :

Numérisation recto : 42 à 128 g/m<sup>2</sup> (noir et blanc),

64 à 128 g/m<sup>2</sup> (couleur)

Numérisation recto verso : 50 à 128 g/m<sup>2</sup> (noir et blanc) /

64 à 128 g/m<sup>2</sup> (couleur)

Remarque :

Carte de visite : 80 à 220 g/m<sup>2</sup>

Largeur d'origine plus étroite que le format A6 (sauf pour la carte de visite) :

50 à 128 g/m<sup>2</sup>

### Formats de supports pris en charge

Taille de numérisation de la plaque : 216,0 x 355,6 mm

Taille du support pour le chargeur de documents :

A4, A5R, A6, B5,

Format personnalisé : 48,0 x 128,0 mm à 216,0 x 355,6 mm

Carte de visite : 48,0 x 85,0 mm à 55,0 x 91,0 mm

### Vitesse de numérisation (ipm : noir et blanc/couleur, A4)

Envoi (300 x 300 ppp) :

Jusqu'à 95/190 si la sélection automatique des couleurs est désactivée

Numérisation recto : 95

Numérisation recto verso : 190

Si la sélection automatique des couleurs est activée :

Numérisation recto : 50

Numérisation recto verso : 100

Copie :

Priorité Vitesse de numérisation (300 x 600 ppp) :

Numérisation recto : 50

Numérisation recto verso : 100

Priorité Qualité d'image (600 x 600 ppp) :

Numérisation recto : 30

Numérisation recto verso : 50

### Résolution de numérisation (ppp)

Numérisation pour copie : jusqu'à 600 x 600

Numérisation pour envoi : jusqu'à 600 x 600 (Push)

(SMB/FTP/WebDAV/IFAX), (Pull) jusqu'à 600 x 600

Numérisation pour télécopie : jusqu'à 600 x 600

### Spécifications de numérisation « Pull »

Colour Network ScanGear2. Pour TWAIN et WIA

Systèmes d'exploitation pris en charge : Windows®7/ 8.1/10/Server 2008/ Server 2008 R2/ Server 2012/ Server 2012 R2/Server 2016

En février 2020

### Méthode de numérisation

Numérisation « Push », numérisation « Pull », numérisation vers boîte, numérisation vers espace avancé, numérisation vers le réseau, numérisation vers clé USB, numérisation vers des appareils mobiles, numérisation vers le Cloud (uniFLOW Online - Optionnel)

## CARACTÉRISTIQUES D'ENVOI

### Destination

Standard : e-mail/télécopie Internet (SMTP), SMB 3.1.1, FTP,

WebDAV, boîte aux lettres

Optionnel : télécopieur Super G3, télécopie sur IP (pour iR-ADV DX C359i/C259i)

### Carnet d'adresses

LDAP (2000) / Local (1600) / Numérotation rapide (200)

### Résolution d'envoi (ppp)

Push : jusqu'à 600 x 600

Pull : jusqu'à 600 x 600

### Protocole de communication

Fichier : FTP (TCP/IP), SMB 3.1.1 (TCP/IP), WebDAV

Messagerie électronique/i-Fax : SMTP, POP3

### Format du fichier

Standard : TIFF, JPEG, PDF (compact, consultable, appliquer

politique, optimisation pour le Web, PDF A/1-b, tracé et

lissage, crypté, signature de périphérique, signature de

l'utilisateur), XPS (compact, consultable, signature de

périphérique, signature de l'utilisateur), Office Open XML

(PowerPoint, Word)

### Fonctions d'envoi universel

Sélection du type d'original, original recto verso, réglage de densité, netteté, effacer le cadre, création de tâche, envoi différé, aperçu, notification de fin de tâche, nom de fichier, objet/message, répondre à, priorité e-mail, rapport TX, orientation du contenu de l'original, suppression des pages vierges

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

# Série imageRUNNER ADVANCE DX C259/C359

## SPÉCIFICATIONS DE TÉLÉCOPIE

Nombre maximum de lignes de connexion	(En option) 2 (2e ligne en option)
Débit de modem	Super G3 : 33,6 Kbit/s G3 : 14,4 kbit/s
Méthode de compression	MH, MR, MMR, JBIG
Résolution (ppp)	400 x 400 (ultra-fin), 200 x 400 (super-fin), 200 x 200 (fin), 200 x 100 (normal)
Taille d'envoi/d'enregistrement	A4, A5*, A6*, B5*/A4, A5, B5 *Envoyé au format A4
Mémoire de télécopie	Jusqu'à 30.000 pages (2000 tâches)
Numérotation rapide	Max. 200
Numérotation groupée/destinations	Max. 199 numérotations
Diffusion séquentielle	Max. 256 adresses
Sauvegarde de mémoire	Oui
Fonctions de télécopie	Nom de l'expéditeur (TTI), sélection de la ligne téléphonique (lors de l'envoi d'une télécopie), envoi direct, envoi différé, aperçu, notification de fin de tâche, rapport TX, interrompre la transmission, diffusion séquentielle, envoi mot de passe/sous-adresse, boîte aux lettres confidentielle, journal 2 sur 1

## SPÉCIFICATIONS DE STOCKAGE

Boîte aux lettres (nombre pris en charge)	100 boîtes de réception utilisateur, 1 boîte mémoire RX, 50 boîtes fax confidentielles Maximum 10.000 pages (2000 tâches) stockées
Espace avancé	Protocole de communication : SMB ou WebDAV PC client pris en charge : Windows*8/10 Connexions simultanées (max.) : SMB : 64, WebDAV : 3
Espace disque disponible pour Espace avancé	Env. 16 Go
Fonctions Espace avancé	Authentification de connexion pour espace avancé, fonction de tri, impression de fichiers PDF avec mot de passe, prise en charge d'ImageWARE Secure Audit Manager, recherche, aperçu de fichier, gestion de l'authentification, ouvert au public, URI TX, sauvegarde/restauration

## SPÉCIFICATIONS DE SÉCURITÉ

Authentification et Contrôle d'accès	Authentification de l'utilisateur (connexion par image, connexion par image et par code PIN, connexion par carte, connexion par nom d'utilisateur et par mot de passe, connexion au niveau des fonctions, connexion par mobile), authentification par ID de service (connexion par ID de service et code PIN, connexion au niveau des fonctions), uniFLOW Online Express (connexion par code PIN, connexion par image, connexion par image et par code PIN, connexion par carte, connexion par carte et par code PIN, connexion par nom d'utilisateur et par mot de passe, connexion par ID de service et code PIN, connexion au niveau des fonctions), système de gestion d'accès (contrôle d'accès)
Sécurité des documents	Sécurité d'impression (impression sécurisée, impression sécurisée cryptée, impression en attente forcée, impression sécurisée uniFLOW**), Sécurité de réception des données (Boîte fax confidentielle, Transfert automatique des documents recus), Sécurité de numérisation (PDF crypté, PDF/XPS avec signature de périphérique, PDF/XPS avec signature utilisateur, intégration d'Adobe LiveCycle® Rights Management ES2.5), sécurité de la boîte (messagerie protégée par mot de passe, contrôle d'accès à l'espace avancé), sécurité d'envoi des données (paramètre de demande de saisie de mot de passe par transmission, restriction des fonctions d'envoi d'e-mails/ de fichiers, confirmation du numéro de télécopie, autorisation/ restriction des transmissions de pilotes de télécopie, autorisation/restriction d'envoi depuis l'historique, prise en charge S/MIME), suivi de documents (filigrane sécurisé) * Nécessite uniFLOW Online / uniFLOW
Sécurité réseau	TLS 1.3, FTPS, IPSec, authentification IEEE802.1X, prise en charge WPA3 (Wi-Fi), SNMP V3.0, fonctionnalité de pare-feu (filtrage d'adresses IP/MAC), prise en charge double réseau (LAN filaire/LAN sans fil, LAN câblé/LAN câblé), désactivation des fonctions inutilisées (activation/désactivation des protocoles/applications, activation/désactivation de l'interface utilisateur distante, activation/désactivation de l'interface USB), séparation du télécopieur G3 du réseau local, séparation du port USB du réseau local, interdiction de l'exécution de fichiers stockés dans l'Espace avancé du multifonction, numérisation et envoi, problèmes de virus pour la réception de messages électroniques.
Sécurité du périphérique	Protection des données du SSD [cryptage des données du SSD (FIPS 140-2/140-3*), verrouillage du SSD], initialisation standard du disque du SSD, module TPM 2.0 (Trusted Platform module), fonction de masquage du journal des tâches, protection de l'intégrité du logiciel du périphérique multifonction, vérification de l'intégrité du logiciel du périphérique multifonction et de la résilience du micrologiciel de la plate-forme (NIST SP800-193) avec récupération automatique du système (vérification du système au démarrage, détection d'intrusion d'exécution), conformité IEE2600.2 (certification « Common Criteria ») *en attente de validation
Gestion et audit du périphérique	Mot de passe administrateur, gestion des certificats et des clés numériques, authentification à deux facteurs de gestion à distance, journal d'audit, coopération avec le système d'audit externe de la sécurité (Security Information and Event Management), journalisation des données d'image, paramétrage de la politique de sécurité, mots de passe administrateurs du périphérique et de la sécurité.

## SPÉCIFICATIONS ENVIRONNEMENTALES

Environnement d'utilisation	Température : 10 à 30 °C Humidité : 20 à 80 % d'humidité relative
Alimentation	220 à 240 V 50/60 Hz, 3,9 A
Consommation électrique	Maximum : env. 1500 W Copie (iR-ADV DX C359i/C259i avec numérisation continue DADF) : 575,4 W* Impression (iR-ADV DX C359P) [en impression LAN (mode couleur, recto verso, avec unité d'alimentation de la cassette AK1)] : 488,5 W* En attente : env. 40,3 W* Mode veille : env. 0,8 W* * Valeur de référence : unité mesurée ** Le mode veille à 0,8 W n'est pas disponible en toutes circonstances en raison de certains paramètres.
	Consommation électrique typique (TEC)* : iR-ADV DX C359i/C359P : 0,33 kWh iR-ADV C259i : 0,22 kWh *Conformément à USA Energy Star 3.0
	Pour en savoir plus sur la réglementation Erp:Lot6/26, rendez-vous sur : <a href="https://www.canon-europe.com/for_work/lot26/">https://www.canon-europe.com/for_work/lot26/</a>

## Niveaux de bruit

Niveau de puissance sonore (LwA,m*)	En fonctionnement (noir et blanc) (recto) : iR-ADV DX C359i/C359P : 65 dB, Kv 3 d iR-ADV DX C259i : 62 dB, Kv 3 dB *Valeur de référence : mesure d'une seule unité avec la norme ISO7779 ; description conforme à ISO9296 (2017)
Pression sonore (LpAm)	Position de l'utilisateur : En fonctionnement (noir et blanc) (recto) : iR-ADV DX C359i/C359P : 52 dB* R-ADV DX C259i : 49 dB* En veille : iR-ADV DX C359i/C359P/C259i : 8 dB *Valeur de référence : mesure d'une seule unité avec la norme ISO7779 ; description conforme à ISO9296 (2017)
Normes	Blue Angel

## CONSOMMABLES

Cartouches de toner	Toner C-EXV 55 N/C/M/J
Toner (estimation basée sur une couverture de 5%)	TONER C-EXV 55 NOIR : 23.000 pages TONER C-EXV 55 C/M/J : 18.000 pages

## GESTION DU LOGICIEL ET DE L'IMPRIMANTE

Suivi et rapports	Pour plus d'informations, consultez notre site Web <a href="https://www.canon-europe.com/business/">https://www.canon-europe.com/business/</a> Gestionnaire de connexion universel (UJM) uniFLOW Online Express** * Pour plus d'informations, consultez <a href="https://www.canon-europe.com/uniFLOWOnlineExpress">uniFLOW Online Express</a> <a href="https://www.canon-europe.com/uniFLOWOnline">uniFLOW Online</a>
Outils de gestion à distance	iW Management Console eMaintenance Système de diffusion de contenu
Logiciel de numérisation	Network ScanGear
Plate-forme	MEAP (Multifunctional Embedded Application Platform)
Publication de documents	Kofax PowerPDF (en option)

## OPTIONS D'ALIMENTATION PAPIER

Module de cassette-AE1	Capacité papier : 550 feuilles (80 g/m <sup>2</sup> ) Type de papier : fin, ordinaire, épais, recyclé, couleur, pré-perforé, de luxe Format de papier : A4, A5R, B5 Format personnalisé : 98,0 x 190,5 mm à 216,0 x 355,6 mm Grammage : 60 à 163 g/m <sup>2</sup> Source d'alimentation : à partir de l'unité principale Dimensions (L x P x H) : 511 x 508 x 159 mm (fixation sur l'unité principale) Poids : env. 10 kg
Unité d'alimentation de la cassette-AJ1	Capacité papier : 550 feuilles (80 g/m <sup>2</sup> ) Type de papier : fin, ordinaire, recyclé, épais, couleur, pré-perforé, de luxe Format de papier : A4, A5R, B5 Format personnalisé : 98,0 x 190,5 mm à 216,0 x 355,6 mm Grammage : 60 à 163 g/m <sup>2</sup> Source d'alimentation : à partir de l'unité principale Dimensions (L x P x H) : 511 x 508 x 425 mm (fixation sur l'unité principale) Poids : env. 16 kg
Unité d'alimentation de la cassette-AK1	Capacité papier : 3 cassettes de 550 feuilles (80 g/m <sup>2</sup> ) Type de papier : fin, ordinaire, recyclé, épais, couleur, pré-perforé, machine Format de papier : A4, A5R, B5 Format personnalisé : 98,0 x 190,5 mm à 216,0 x 355,6 mm Grammage : 60 à 163 g/m <sup>2</sup> Source d'alimentation : à partir de l'unité principale Dimensions (L x P x H) : 511 x 508 x 425 mm (fixation sur l'unité principale) Poids : env. 19 kg

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

# Série imageRUNNER ADVANCE DX C259/C359

## OPTIONS DE SORTIE\*

### Module de finition agrafage-Z1

\*La capacité papier peut varier en fonction du format/type de papier.

Capacité du bac (80 g/m<sup>2</sup>) :  
A4, A5, A5R, A6, B5 : 500 feuilles  
Grammage du papier : 60 à 220 g/m<sup>2</sup>  
Position de l'agrafe : angle  
Capacité d'agrafe :  
A4, B5 : 30 feuilles (60 à 105 g/m<sup>2</sup>)  
Source d'alimentation : à partir de l'unité principale  
Dimensions (L x P x H) : 555 x 459 x 301 mm (unité)  
Poids : environ 14 kg

## ACCESSOIRES MATÉRIELS

### Lecteurs de cartes

Plusieurs lecteurs de cartes disponibles, par exemple  
MiCard Plus. Pour plus d'informations, veuillez contacter le  
bureau Canon de votre région.  
Lecteur de carte-F1  
Kit de fixation pour lecteur de cartes - B5

## SYSTÈME ET OPTIONS DU CONTRÔLEUR

### Accessoires d'impression

Jeu de polices de caractères international PLC A1

### Impression de codes-barres

Kit d'impression de codes-barres D1

### Accessoires système

Kit d'interface de commande de photocopie A1  
Carte LAN sans fil D1  
Kit d'interface série-K3

### Accessoires de télécopie

Carte télécopieur Super G3 BL1  
Kit télécopieur distant A1  
Kit d'extension pour télécopie IP B1

## AUTRES OPTIONS

### Accessoires d'accessibilité

Poignée d'accès du chargeur automatique de documents A1

### Consommables

Agrafe P1

## Logiciels et solutions



## Certifications et compatibilité



# Canon

Canon Inc.  
canon.com  
Canon Europe  
canon-europe.com  
French edition  
© Canon Europa N.V., 2023